

Festival du bois

Festibois
le bois en fête...

2008

**Démonstrations - Animations
Créations, Tables rondes, Ventes**



Du 31 oct. au 2 nov. 2008
St Galmier - 20 km au nord de St Étienne

Le festival du bois

Éditorial

Infos pratiques

■ Le lieu

Hippodrome de St-Galmier (42)

■ Les tarifs

- Droit d'entrée: 5€ par jour pour assister à tout...
- Gratuit pour les - de 12 ans
- Tarif groupe: 1 gratuité pour 15 payants.

• Festipass: 30€ pour accéder aux 3 jours et participer au buffet du samedi soir.

• Le buffet, organisé le samedi soir 20h30. L'ensemble des intervenants invite le public pour un moment d'échange et de détente (15€ sur réservation).

■ Les horaires

- Vendredi 31 oct. 9h à 19h
- Samedi 1^{er} nov. 9h à 19h
- Dimanche 2 nov. 9h à 19h

■ La restauration

- Restauration traditionnelle sur place (menu à 12€ café compris)
- Restauration rapide



Office de tourisme du Pays de St Galmier - Tél. 04 77 54 06 08
www.saint-galmier.fr

Du haut de son balcon, Saint-Galmier fait signe et invite le visiteur à se ressourcer.

Îlot de verdure, station hydrominérale grâce à la source Badoit, vieux bourg historique, tout concourt à faire de Saint-Galmier un lieu privilégié de détente.

Saint-Galmier est également une ville qui bouge et qui se mobilise pour offrir un éventail d'événements toujours plus variés: concerts, théâtres, expositions d'art, manifestations sportives ou festives en bref:

"Il se passe toujours quelque chose à Saint-Galmier".

Cette année encore le festival sera un lieu riche en animations. Nos amis alsaciens seront à l'honneur avec la présence des camions de François Portmann, des sculptures de Raymond Waégelé et des jeux de Marie-Hélène et Maurice Jelh.

Les 4 tables rondes permettront d'échanger sur tous les sujets du travail du bois. Le samedi soir un repas permettra un à chacun de parler et d'échanger dans un état d'esprit "bon enfant" et riche en émotion...!

Philippe Bourgeat



L'espace animation

Sur 1 000 m², des amoureux du bois qui travailleront juste pour le plaisir du public!

■ Les associations de passionnés de travail du bois

C'est le point fort de l'édition 2008 !

6 associations venues des "4 coins" de France assureront des démonstrations tout au long du Festival.

• **Bretagne - Association des Passionnés du Bois :** Réalisation à la défonceuse de ballons et de boîtes. Décoration sur pièces tournées.

• **Pays de Loire - Association les Passionnés du Bois :** Découpage à la scie à chantourner. Initiation du public à cette technique.

• **Midi Pyrénées - Les copeaux Occitan :** Tournage fin et creusage de petits objets: verres, boîtes et abat jours.

• **Auvergne - Les copeaux Auvergnats :** Tournage, réalisation de différents objets creusés.

• **Franche Comté : Association des Tourneurs sur bois :** Tournage de différentes pièces pour la réalisation d'un pinocchio.

• **Ile de France - Association Tournage sur bois en Val de Marne :** Tournage excentrique, tournage de cadres pour horloges murales.

■ Fédération compagnonique des métiers du bâtiment

Démonstration d'assemblage traditionnel en menuiserie. Réalisation d'une épure et fabrication de pièces de charpente.

■ Maurice Gauthier et Françoise Simoens Animation d'un atelier pour enfants.

Ces deux passionnés sensibilisent les plus jeunes à la création avec la matière bois : découpe, tournage.

■ Ferdy Charpy - Expo et démos...

Expo d'instruments de musique : trompette de cavalerie, trompe de chasse et clairon français. Pièces tournées : boules chinoises. Démo de tour à perche.



L'espace ateliers-animés

Sur 1 000 m², des amoureux du bois qui travaillent

■ Raymond Waégelé - Sculpteur.

Raymond Waégelé est un "poète" alsacien. Il sculpte les choses qui l'entourent. Il leur donne une vie et une dimension toute particulière. C'est un personnage attachant qui sait montrer comment on sculpte et qui vous emmène rapidement en voyage dans son monde de douceur et de sensibilité.



■ François Portmann - Un routier extraordinaire !

François Portmann possède 300 camions en 300 essences de bois différentes. Il les amène tous à St Galmier et les fait tourner sur un magnifique circuit de feroutage de plus de 15 mètres de long. Un événement à ne pas manquer, du jamais vu dans la région et un merveilleux "bonjour" de l'Alsace souriante ! Visite obligatoire !



■ Arabesc - Démonstration de sculpture sur bois

Une association lyonnaise de sculpteurs sur bois va vous enchanter par ses démonstrations, son savoir-faire et son envie de partager ! Sculpture en ronde bosse et bas relief : cheval, blasons...



■ Jacques Larqué - Quand la musique guide le geste...

Jacques Larqué a 55 ans, il a perdu la vue à 26 ans et s'est mis à tournage sur bois en 1997. Parmi les passionnés du bois on peut dire qu'il est celui qui a "les yeux au bout des doigts".



■ Jean Paul Brosse - Marqueterie.

Jean Paul vous invite à découvrir la découpe au cutter. Il y aura aussi la technique traditionnelle et la méthode Vriz. Démonstrations de cajons (instruments de musique)

■ Paul Corbineau/Jean-Yves Ménager

La forêt : contes et sculptures.

Voilà un duo qui va ravir tous les amoureux du bois ! Leur but est de faire connaître toujours plus les

Expositions-tables rondes *travailleront juste pour le plaisir du public!*

arbres dans leur vie végétale et de favoriser la mise en valeur de leur bois indispensable dans l'environnement des humains.

■ **André Clavaux - Les vieux outils.**

Un collectionneur de la région de Toulouse amène une exposition de 10 mètres de long de vieux outils qui ont servi pour travailler le bois dans les siècles passés. C'est beau et ça fait rêver...



■ **Maurice et M. Hélène Jehl - Des jeux en bois.**

Ils apportent depuis l'Alsace de nombreux jeux de société en bois : l'âne rouge, les chiens et les chacals, le nyout, les dames chinoises... pour que chacun puisse échanger au moyen d'un support en bois !



■ **L'association des Francas - Des jeux en bois.**

Cette association de la Loire amènera quand à elle des grands jeux en bois : Le jeu du roi, le packasi, le twisto, le boulbing, le passe-trappe, la planche à trous, le toboko, le billard anglais, le top ring, la toninette géante.



■ **Jean Coppéré - Fabrication de violons et vielles.**

Meilleur ouvrier de France, Jean Coppéré présentera la manière de fabriquer vielles et violons.

■ **Stéphane Durand - Fabrication de guitares.**

Un jeune facteur de guitares vous fera découvrir la fabrication des guitares.



■ **AFTAB - Expo et démos...**

Tournage de pièces sphériques qui le dernier jour seront assemblées pour une œuvre collective.

■ **Jean Baptiste BUSSY - Tournage sur bois.**

Réalisation de fleurs en bois.

■ **Gilbert Pavaly - Tout au long du week-end, le Maître Pavaly et son orgue de Barbarie...**

Tables rondes, Création

LES TABLES RONDES

Les rencontres avec les professionnels se feront en "tables rondes échanges".

Cette formule mise en place en 2006 a connu un vif succès. Il s'agit pour le public de poser des questions directes à une équipe de professionnels de l'ébénisterie, du tournage, de la sculpture et de la marqueterie. Les réponses se font de manière immédiate avec l'éclairage de différents professionnels. C'est intéressant et très instructif.

- **Tournage sur bois** avec Philippe Bourgeat, Norbert Facchin, Didier Hamard. **Vendredi 14h et Dimanche 10h.**
- **Ébénisterie** avec Gérard Halary, Louis Suau, Jean-Pierre Thein, Serge Théron. **Samedi 14h.**
- **Sculpture sur bois** avec l'association Arabesc. **Vendredi 16h et Dimanche 14h.**
- **Marqueterie - Technique Vriz** avec Georges Vriz, Jean-Paul Brosse, Roger Chétail. **Samedi 16h.**

LES ARTISANS CRÉATEURS

- **Pascal CHAMPETIER**, Lumin'essences • **Michel PEUVOT**, Au coin du bois - Tous les bois exotiques, loupes, bois de pays
- **Francine & Christian ABS**, Ateliers d'Autrefois - Miniatures, pièces découpées
- **Roger CHÉTAIL**, Marqueterie d'art
- **Dominique CIAMARONE**, Marqueterie d'art
- **Philippe CHAQUENEAU**, Toupies - Tournage sur bois
- **José FORANO**, Sculpture
- **Thierry FOUGÈRE**, La Corne à jouets - Jeux jouets
- **Elisabeth MAURRANE**, Mil et unes boîtes - Boîtes
- **MELISSANDRE**, Cravates en bois d'exception
- **Cyril PAULARD** - Sculpture sur coques de noix de coco
- **Yves PERRIN** - Sculpture
- **Philippe RAGEAU**, Artibois - Sculpture
- **Michel SOUVIGNET**, Un tour sur la butte - Tournage sur bois
- **Guy THEVENET**, Marqueterie
- **Maurice VIGOUROUX**, Les Casses têtes du Gévaudan - Jeux/jouets
- **Anna WIELGUS**, Une histoire de bois - Miniatures, pièces découpées

Ventes, Soirée "buffet"

L'ESPACE COMMERCIAL

- **Affûtage 43** - Yssingaux/43
- **Auvergne Tournage Tradition** - Retournac/43
- **Bezombes Ets** - Béziers/34
- **Bordet Ets** - Montreuil/93
- **Couleurs bois** - Méjannes les Alès/30
- **FTFI** - Ste Geneviève des Bois/91
- **Hegner France** - Le Plessis Tréville/94
- **Koch** - Damiatte/81
- **Le Bouvet** - Revigny/55
- **Marqueterie Gauthey** - Lacanche/21
- **Métiers et Passions** - Conflans/78
- **Vial Éditions** - Dourdan/91



SOIRÉE "BUFFET"

Buffet le samedi 1^{er} novembre 2008 à 20h30 sur place au Festival du bois de St-Galmier.

Une soirée buffet (15€) est organisée le samedi soir. L'ensemble des intervenants invite le public pour un moment exceptionnel: buffet, échanges, discussions...

"Les gens du bois savent travailler, faire rêver avec leurs réalisations, mais ils savent aussi bien manger, bien rire, bien remercier et bien partager".

Pensez à réserver dès maintenant vos places à la soirée "buffet" (nombre limité):

Office de tourisme du Pays de St Galmier
Tél. 04 77 54 06 08 - www.saint-galmier.fr

STAGE TOURNAGE SUR BOIS PHILIPPE BOURGEAT

1 semaine du 3 au 7 nov. 2008
Week-end du 8-9 nov. 2008
Perfectionnement à la 1/2 journée,
A Retournac (43)

CENTRE PHILIPPE BOURGEAT

ATT - 53 avenue de la gare - 43130 Retournac
Tél.: 04 71 65 24 41 - Fax 04 71 59 48 18

KOCH & KIRSCHEN			
Affûtage	Sculpture	Outils	Méthode
		GOUGES - CISEAUX AFFÛTAGE MODERNE MATÉRIEL SPÉCIFIQUE pour le travail du bois À LA MAIN	
Site Internet en français : www.koch-france.de			
Expéditions franco de port		Agréé commercial en France Viscose Lavigne 06 83 37 53 53	
Société KOCH - Ex Meyssonné - 81220 Damiatte			

AUVERGNE - TOURNAGE - TRADITION

Le spécialiste de l'outillage
pour tourneurs et sculpteurs sur bois

ATT - 53 avenue de la gare - 43130 Retournac
Tél.: 04 71 59 48 98 - tourbois@aliceadsl.fr
www.auvergne-tournage.com

Dans une ambiance agréable

Christian Pallandre et son équipe

*vous accueillent
au restaurant panoramique
pour un déjeuner de choix*

Tél.: 04 77 54 16 54

COULEURS BOIS

72 pages, + de 400 photos/numéro

6 numéros par an

Uniquement sur abonnement

Tous les 2 mois, il y a des "supers" plans cotés, des "infos" qu'on ne trouve nulle part ailleurs, des **explications techniques très claires et très bien illustrées**, une **mine de trucs d'atelier...**

Rubriques Couleurs bois :

- Menuiserie
- Ébénisterie
- Tournage sur bois
- Plan de meuble complet
- Petite menuiserie
- Techniques "toupillage"
- Jouets-bijoux
- Trucs & astuces
- Sculpture
- Marqueterie
- Restauration/Les styles
- Finitions
- Méthode de travail
- Techniques "main et machine"
- Techniques "découpe"
- Arbres & bois
- Actualités - Reportages
- Arbres & bois
- Vos réalisations
- Le bois sur le net
- Courrier des lecteurs



**La revue qui vous accompagne
jusque dans votre atelier!**

Les photos sont superbes, les plans cotés très précis, les textes pédagogiques... À travers ce journal, on sent bien qu'il y a une équipe de "pros" à l'esprit bon enfant, qui s'est donnée le mot pour présenter quelque chose de beau et d'original.

En résumé, il suffit de feuilleter un numéro pour se rendre compte qu'aujourd'hui, **Couleurs bois** c'est le "journal incontournable" quand on travaille le bois.



Éditions ATB

1869 chemin des Tourettes - 30340 Mèjanès les Alès

Tél. 04 66 54 21 81 - Fax 04 66 54 21 82

contact@couleursbois.com

www.couleursbois.com